



VÁŠ SPRIEVODCA K LIEKU



**EYLEA sa používa
na liečbu poškodenia zraku
spôsobeného choroidálnej
neovaskularizáciou
pri myopii (mCNV)**

Táto brožúra je určená pre osoby, ktorým bol predpísaný liek EYLEA (aflibercept injekčný roztok)

MA-EYL-SK-0017 (JUL_2020)

Víta vás sprievodca k lieku EYLEA

Váš lekár vám predpísal liek Eylea, pretože vám bolo diagnostikované poškodenie zraku spôsobené choroidálou neovaskularizáciou pri myopii (mCNV). V dôsledku tohto stavu je pre vás ľažšie jasne vidieť. Liečba, ku ktorej patrí Eylea, vám môže pomôcť zastaviť zhoršovanie zraku a môže zlepšovať niektoré vaše symptómy.

Váš sprievodca obsahuje aj audio CD, na ktorom sú zaznamenané všetky informácie, ktoré sú uvedené v tejto brožúre.

Tohto sprievodcu, či už si ho prečitate alebo vypočujete z CD, sme pripravili s cieľom pomôcť vám zodpovedať akékoľvek otázky, ktoré vás môžu napadnúť, aby ste mali zo svojej liečby čo najväčší úžitok.

Vaša očná ambulancia:

Kontakt:

Telefón:

Adresa:

E-mail:

V tomto sprievodcovi

nájdete:

Informácie, ktoré vám pomôžu lepšie porozumieť ochoreniu mCNV.

- Čo je mCNV?
- Čo spôsobuje mCNV?
- Rady ako žiť s mCNV.

Čo môžete očakávať od liečby Eyleou?

- Čo je Eylea?
- Ako budem užívať liek Eylea?
- Čo ak mám otázky týkajúce sa lieku Eylea?

Ako sa mám starať o svoje oči po liečbe Eyleou?

- Čo môžem očakávať?
- Kedy budem musieť znova užívať liek Eylea?
- Aké sú vedľajšie účinky lieku Eylea?

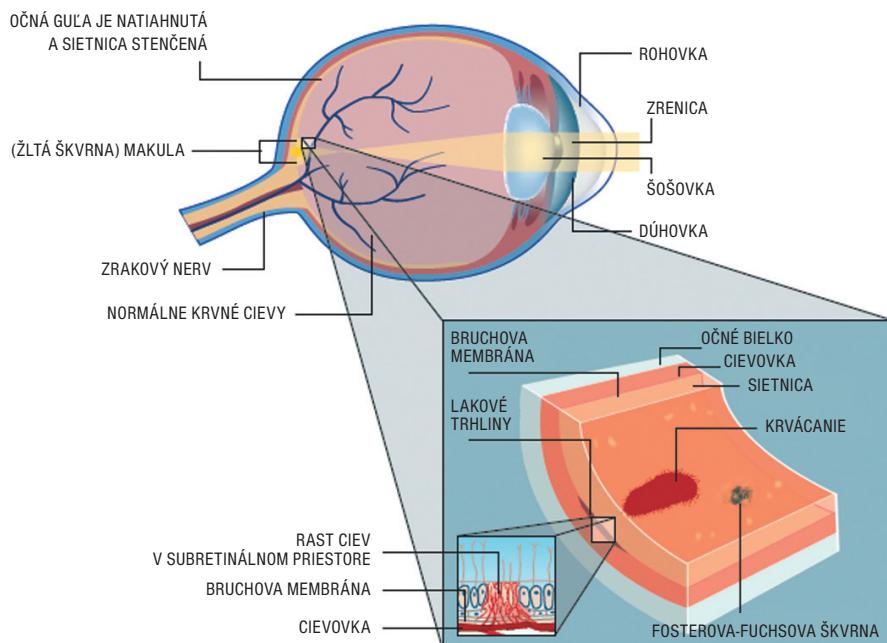
Sprievodca obsahuje aj kalendár, ktorý vám pomôže dodržiavať vašu liečbu Eyleou a harmonogram stretnutí.

Čo je mCNV?

Choroidálna neovaskularizácia pri myopii (mCNV) je ochorenie, ktoré sa vyskytuje u ľudí s ťažkou myopiou (krátkozrakosťou)

U pacientov s ťažkou krátkozrakosťou dochádza k zväčšeniu alebo predĺženiu očnej gule. To môže viesť k napnutiu a stenčeniu sietnice.

Sietnica je miesto, kde sa premietajú všetky obrazy ktoré vidíte, podobne ako na filme vo fotoaparáte. Stenčenie sietnice môže vyvolať rast nových krvných ciev z cieovky. Cieovka je vrstva oka, ktorá sa nachádza pod sietnicou a zaistuje prívod krvi do oka. Tieto nové krvné cievky môžu spôsobiť presakovanie krvi a tekutiny do oka, čo má za následok rozmazané alebo skreslené centrálné videnie.



Čo spôsobuje mCNV?

mCNV je spôsobená ťažkou myopiou (ťažkou krátkozrakosťou).

Stav oka, genetická predispozícia a životný štýl sú faktory, ktoré môžu viesť k zvýšeniu rizika mCNV.

Najlepší spôsob, ako môžete chrániť svoj zrak, je dodržiavať pokyny očného lekára a zúčastniť sa na všetkých plánovaných kontrolách.

Ako sa liečí mCNV?

Na liečbu mCNV je k dispozícii niekoľko možností s odlišným mechanizmom účinku. Vo všeobecnosti pôsobia tak, že zužujú a spevňujú steny presakujúcich krvných ciev. Tieto druhy liečby môžu zahŕňať injekcie, laser alebo chirurgický zákrok.

Neexistujú dvaja rovnakí ľudia, a preto ani jediné riešenie, ktoré by bolo vhodné pre všetkých. Váš lekár vám vyberie liečbu, ktorá sa najlepšie hodí pre vaše individuálne potreby.

Čo je EYLEA?

Eylea patrí k skupine liekov, ktorá je známa aj ako anti-VEGF. Je to skratka pre látky pôsobiace proti vaskulárному endoteliálnemu rastovému faktoru, čo vlastne opisuje spôsob, akým Eylea chráni váš zrak.

Eylea blokuje konkrétnu bielkovinu, ktorá zvyšuje presakovanie tekutín z krvných ciev. To pomáha obmedziť opuch v sietnici a chrániť váš zrak.

Eylea je roztok, ktorý sa pichá injekciou do oka. Hoci sú obavy z injekcie pochopiteľné, väčšina ľudí, ktorí podstúpili liečbu Eyleou, uviedli, že injekcia je bezbolestná a v skutočnosti to nebolo také zlé, ako očakávali.



Pre koho je EYLEA určená?

Eylea je určená pre ľudí, u ktorých sa diagnostikovalo ochorenie mCNV.

Pred začiatkom liečby s Eyleou určite informujte svojho lekára alebo zdravotnú sestru:

- O prípadnej infekcii v oku alebo v jeho okolí
- Ak máte momentálne oko začervenané alebo ak vás bolí
- Ak si myslíte, že ste alergický/á na jód, akékoľvek látky tlmiace bolesť alebo na ktorúkoľvek zložku lieku Eylea
- Ak ste v minulosti mali akékoľvek problémy s injekciami do oka
- Ak máte glaukóm alebo ak ste predtým mali vysoký očný tlak
- Ak vo svojom zornom poli vidíte alebo ste videli záblesky svetla alebo „tmavé škvŕny“
- Ak užívate akékoľvek lieky, či už na predpis alebo bez predpisu
- Ak ste tehotná, plánujete otehotniť alebo ak dojčíte. S používaním Eyley u tehotných žien nie sú žiadne skúsenosti. Eylea sa nemá podávať počas tehotenstva. Pred začiatkom liečby Eyleou to prediskutujte so svojim lekárom. Ženy, ktoré môžu otehotniť, majú počas liečby a najmenej tri mesiace po poslednej injekcii Eyleou používať účinnú antikoncepciu.
- Ak ste v priebehu predchádzajúcich štyroch týždňov podstúpili chirurgický zákrok na oku, alebo ak je zákrok plánovaný v priebehu štyroch týždňov po liečbe s Eyleou.



Ako sa môžem pripraviť na podanie lieku EYLEA?

Váš lekár vás môže požiadať, aby ste niekoľko dní pred podaním Eyley používali očné kvapky. Po injekcii môžete mať rozmazané videnie, preto nemôžete na ceste späť domov viesť vozidlo. Požiadajte priateľa alebo príbuzného, aby vás priviezol, prípadne si zabezpečte iný spôsob dopravy. V deň podania Eyley nepoužívajte make-up.

Čo môžem očakávať pri podaní lieku EYLEA?

Váš lekár alebo zdravotná sestra vás pripravia na podanie lieku Eylea. Títo ľudia sú odborne vyškolení profesionáli, ktorí majú skúsenosti s liečbou mCNV. Sú si vedomí toho, že tento liečebný postup môže vzbudzovať obavy a budú venovať osobitnú starostlivosť tomu, aby ste sa uvoľnili a cítili sa pohodlne.

Nakvapkajú vám do oka očné kvapky, ktoré lokálne tlmia bolest a použijú roztok, aby vypláchli vaše oko a očistili kožu v jeho okolí. Tvár vám prekryjú špeciálnym rúškom a oko budú udržiavať otvorené. Lieky na lokálne tlmenie bolesti rozmažú vaše videnie a preto nebude vidieť ihlu.

Skúsený lekár vám pichne injekciu do bielej časti oka. Väčšina ľudí uvádza, že injekcia je bezbolestná a niektorí hovoria, že pocitujú mierny tlak. Celá procedúra môže byť pre vás mierne neprijemná, ale trvá len niekoľko minút.





Čo ak mám obavy alebo otázky týkajúce sa lieku EYLEA?

Ak máte akékoľvek obavy alebo otázky, je najlepšie porozprávať sa so svojim lekárom alebo zdravotnou sestrou. Sú veľmi skúsení a poznajú váš stav, môžu teda odpovedať na vaše otázky.

Nebojte sa pýtať, ani vyjadrovať svoje obavy. Vás lekár alebo zdravotná sestra vám odpovedia na otázky a poskytnú oporu.

Čo môžem očakávať po podaní lieku EYLEA?

Po injekcii urobí lekár určité očné testy. Môžu zahŕňať fúknutie vzdachu, ktorým sa odmeria tlak vo vnútri vášho oka. Po injekcii môžete vidieť rozmažane, neplánujte teda riadenie vozidla, až kým sa vaše videnie neupraví na normálnu úroveň.

Počas niekoľkých nasledujúcich dní môže byť oko podliate krvou alebo môžete vidieť pohyblivé škvurny. Do niekoľkých dní by mali oba tieto javy vymiznúť, a ak nie alebo ak sa zhoršujú, kontaktujte svojho lekára.

Po injekcii niektorí ľudia môžu pocíťovať miernu bolesť alebo mať nepríjemný pocit v oku. Ak pretrváva alebo ak sa zhoršuje, kontaktujte svojho lekára.



Kedy mám prísť na ďalšie stretnutie?

Ďalšie stretnutie, keď vám bude podaná Eylea si s vami dohodne váš lekár.

Váš lekár alebo zdravotná sestra sú tie správne osoby, s ktorými môžete hovoriť o svojom liečebnom harmonograme.

Predtým ako ukončíte svoju liečbu, prekonzultujte to so svojim lekárom.

**Ked' dostanete termín nového stretnutia,
nezabudnite si ho
zaznamenať do kalendára
na zadnej strane tejto
brožúry ako priomienku.**



Má EYLEA vedľajšie účinky?

Ako všetky lieky, či už na predpis alebo predávané bez predpisu, aj Eylea môže spôsobiť vedľajšie účinky. Nie u každého pacienta, ktorý užíva Eyleu, sa prejaví vedľajší účinok.

Vedľajšie účinky môžu zahŕňať:

- Infekcia vo vnútri oka – nepríjemné pocity alebo bolesť oka, zhoršenie začervenania oka, precitlivenosť na svetlo, opuch a zmeny videnia, ako napríklad náhle zhoršenie videnia alebo rozmazané videnie.
- Zákal šošovky (katarakta) – videnie tieňov, menej jasné línie a tvary alebo zhoršenie farebného videnia.
- Zvýšený vnútroocný tlak – videnie žiary okolo svetiel, začervenané oko, nevoľnosť, vracanie a zmeny zraku.
- Trhlina alebo odlúpenie pigmentového epitelu sietnice – videnie náhlych zábleskov s plávajúcimi škvunami v zornom poli, náhly výskyt zákalov sklovca alebo zvýšenie ich počtu, výpadky časti zorného poľa a zmeny videnia.

Kontaktujte čo najskôr svojho lekára ak zaznamenáte niektoré z uvedených vedľajších účinkov.

Úplný zoznam vedľajších účinkov je uvedený v Písomnej informácii pre používateľa, ktorá je súčasťou tohto sprievodcu pre pacienta.

Život s mCNV

Diagnostikovanie mCNV a problémy so zrakom môžu byť pre vás veľmi náročné. Je prirodzené mať obavy a pocíťovať neistotu z budúcnosti, ale táto diagnóza neznamená, že už nemôžete žiť plnohodnotný život. Naďalej sa môžete tešiť zo svojej rodiny, priateľov a záľub, len s malými zmenami.

Zopár užitočných rád:

- Povedzte svojim priateľom a rodine, že máte mCNV a aké to má následky pre váš zrak.
- Používajte jasnejšie svetlo.
- Zorganizujte si svoje prostredie tak, aby mali všetky veci svoje miesto.
- Používajte baterku a lupu, keď je to potrebné.
- Čítajte knihy a noviny s veľkými písmenami a vyskúšajte audio knihy.

Podpora pre ľudí s mCNV

Bez ohľadu na to, kde žijete a ako veľmi vás mCNV obmedzuje, je dôležité, aby ste mali na pamäti, že nie ste sám/sama. Môže byť pre vás náročné porozumieť svojej diagnóze alebo sa s ňou zmieriť. Keď sa porozprávate s odborníkmi, môžete získať odpovede na svoje otázky. Na druhej strane, ľudia, ktorí sú alebo boli v podobnej situácii ako vy, vám môžu pomôcť vyrovnať sa so svojou diagnózou.

Ak máte ďalšie otázky, obráťte sa na svojho ošetrujúceho lekára.

Časť pre poznámky



Časť pre poznámky



Elektronickú verziu tohto edukačného materiálu
nájdete na <https://www.edumaterial.bayer.sk/>
alebo na www.bayer.sk





Kalendár s plánom stretnutí

Dátum: _____ Čas: _____



Bayer, spol. s r.o.
Twin City, blok A, Karadžičova 2, 811 09 Bratislava
Telefón: +421 2 592 13 111
www.bayer.sk